



Jueves, 10 de septiembre de 2020
AGENDA DE LA SESIÓN ORDINARIA DE LA MESA DIRECTIVA

Tipo: AGENDA DE LA SESIÓN ORDINARIA DE LA MESA DIRECTIVA

Hora: 5:30 p.m.

Código: Sesión Ordinaria #4-20/21

En apego a las órdenes ejecutivas del Gobernador Gavin Newsom Números N-29-20 y N-33-20, y con el propósito de no impedir, dificultar, o demorar las acciones correspondientes para la prevención y la mitigación de los efectos de la pandemia del COVID-19, la sesión ordinaria de la Mesa Directiva del 10 de septiembre de 2020 será efectuada exclusivamente vía conferencia telefónica y videoconferencia por “Zoom”. La Oficina del Distrito Escolar y la Sala de Reuniones no estarán abiertas ni disponibles para la asistencia y la participación del público en la sesión de la Mesa Directiva en la Oficina de Distrito Escolar. Los miembros del público podrán participar y comentar en la sesión abierta a través de los siguientes medios:

1. Zoom – Transmisión en vivo de la Mesa Directiva y usar la función de “Levantar la Mano” para pedir la oportunidad de hacer comentarios.

2. Se puede entrar a la reunión por Zoom de la siguiente manera:

Ingresar a la reunión por Zoom <https://zoom.us/j/91351028940>

Número directo con celular

+4086380968, Número de acceso a la reunión: 91351028940# US (San Jose)

+16699006833, Número de acceso a la reunión: 91351028940# US (San Jose)

Habrán interpretación en español durante la videoconferencia por Zoom – Las instrucciones para hacerlo por Zoom se encuentran en el enlace www.arusd.org/zoomesp. Si usted quiere entrar a la reunión por teléfono, no podrá tener acceso a esta función.

El público también puede ver la reunión transmitida en vivo a través de:

1. Transmisión por el canal en inglés YouTube “Alum Rock TV”

<https://www.arusd.org/alumrocktv>

En cumplimiento con la Ley de Estadounidenses con Discapacidades y la Orden Ejecutiva Número N-29-20, si usted necesita ayuda especial, modificaciones relacionadas con alguna discapacidad o acomodaciones, incluyendo ayudas auxiliares o servicios para poder participar en la Sesión Ordinaria de la Mesa Directiva, por favor póngase en contacto con la Oficina de la Superintendente al (408) 928-6822 o por correo electrónico a maribel.carrillo@arusd.org inmediatamente y el distrito hará los arreglos razonables para asegurar las acomodaciones y el acceso electrónico a esta sesión.

1. SESIÓN PÚBLICA - APERTURA DE LA SESIÓN Y LLAMADO DE LISTA

1.01 APERTURA DE LA SESIÓN / LLAMADO DE LISTA/JURAMENTO A LA BANDERA -- PRESIDENTE DE LA MESA DIRECTIVA, ERNESTO BEJARANO.

1.02 DELIBERACIÓN Y/O MODIFICACIÓN(ES) DE LA AGENDA. La Mesa Directiva puede cambiar el orden de los puntos a tratar en la agenda, incluyendo, pero no limitado a, anunciar que un punto de la agenda será escuchado fuera del orden, que la consideración de escuchar el punto ha sido retirada, aplazada, reprogramada o retirada del orden de los asuntos a tratar para que el punto sea deliberado por separado y se tome posible acción.

2. AUDIENCIA PÚBLICA

2.01 AUDIENCIA PÚBLICA: Cálculos de los Límites de GANN.

2.02 Presentación y audiencia pública del borrador del Plan de Continuidad de Aprendizaje y Asistencia Escolar para el año escolar 2020-2021.

2.03 Audiencia pública sobre la suficiencia de materiales educativos.

3. PRESENTACION ESPECIAL – DELIBERACIÓN, CONSIDERACIÓN Y ACCION DE LA MESA DIRECTIVA.

3.01 Presentación del Comité Ciudadano Supervisor de Bonos (CBOC, por sus siglas en inglés) sobre sus visitas a los planteles escolares (solamente información).

3.02 Presentación del Equipo de Asistencia para la Administración y Crisis Fiscales (FCMAT, por sus siglas en inglés) sobre el Análisis de Riesgo de Salud Fiscal (FHRA, por sus siglas en inglés) del distrito escolar (solamente información)

4. MIEMBROS DEL PÚBLICO QUE QUIERAN DIRIGIRSE A LOS MIEMBROS DE LA MESA DIRECTIVA

4.01 “PETICIONES PARA DIRIGIRSE A LA MESA DIRECTIVA” Este punto les brinda la oportunidad a los miembros del público de hablar ante la Mesa Directiva sobre cualquier asunto bajo la jurisdicción de la Mesa Directiva y que no se encuentre en la agenda. Las personas que quieran hablar sobre ciertos puntos en la agenda tendrán la oportunidad de hacerlo cuando el punto sea presentado durante la reunión. Las personas que quieran hablar tendrán que presentar su comentario o petición para comentar de acuerdo con lo indicado en la parte anterior. Existe un límite de tiempo de dos minutos para cada persona que hable. La Mesa Directiva automáticamente remitirá al personal cualquier petición formal por escrito que le sea presentada durante este punto. Los asuntos presentados por escrito podrán ser programados en una futura sesión.

5. COMENTARIOS Y COMUNICACIÓN

5.01 Sindicato Teamsters (choferes, conserjes, mantenimiento, etc.).

5.02 Sindicato de Empleados Estatales de California (CSEA, por sus siglas en inglés).

5.03 Sindicato de Administradores o Directores Escolares (ARAA, por sus siglas en inglés).

5.04 Sindicato de Maestros de Alum Rock (AREA, por sus siglas en inglés).

5.05 Superintendente.

5.06 Miembros de la Mesa Directiva/Comunicaciones/Comentarios.

6. ASUNTOS A TRATAR DE PARTE DE LA SUPERINTENDENTE Y LA MESA DIRECTIVA – DELIBERACIÓN Y/O ACCIONES DE LA MESA DIRECTIVA (La Mesa Directiva podrá tomar acción en algún punto en esta sección, a menos que sea designado para información solamente.)

6.01 Aprobar la Norma de la Mesa Directiva 1312.1, Quejas Referentes a Empleados del Distrito – Tercera lectura.

6.02 Aprobar la Norma de la Mesa Directiva 1312.3, Procedimientos Uniformes de Quejas- Segunda lectura.

6.03 Aprobar la Norma de la Mesa Directiva 5125, Archivos de los Estudiantes- Tercera lectura.

6.04 Norma de la Mesa Directiva 3580, Archivos del Distrito- Segunda lectura

6.05 Normas de la Mesa Directiva 4119.21/4219.21/4319.21, Normas de Profesionalismo – Primera lectura (solamente información).

6.06 Normas de la Mesa Directiva 4119.21/4219.21/4319.11, Acoso Sexual – Personal – Primera lectura (solamente información).

6.07 Norma de la Mesa Directiva 5145.7 Acoso Sexual – Estudiantes – Primera lectura (solamente información).

6.08 Aprobar Notificación Bienal – Enmienda al Código sobre el Conflicto de Intereses.

6.09 Aprobar la Resolución #14-20/21 de la Mesa Directiva – Censura del miembro de la Mesa Directiva, Dolores Marquez. (Vicepresidenta de la Mesa Directiva, Corina Herrera-Loera)

6.10 Aprobar el seguimiento sobre el Acuerdo del Distrito para el Ahorro de Electricidad con Energía Solar (solamente información). (Presidente de la Mesa Directiva, Ernesto Bejarano)

7. CONTRATOS MAYORES DE \$100,000- DELIBERACIÓN Y/O ACCIÓN DE LA MESA DIRECTIVA (La Mesa Directiva podrá tomar acción en algún punto en esta sección, a menos que sea designado para información solamente.)

7.01 DELIBERACIÓN/ACCIÓN: Aprobar del Contrato con Sunbelt Staffing para el Año Escolar 2020-2021. Un Terapeuta Ocupacional proporcionará servicios a los estudiantes en varios planteles escolares que han sido identificados con necesidades de terapia ocupacional por medio de los IEP de los estudiantes. Presentado por: Educación Especial, \$113,100.

8. SERVICIOS FINANCIEROS - DELIBERACIÓN Y/O ACCIÓN DE LA MESA DIRECTIVA (La Mesa Directiva podrá tomar acción en algún punto en esta sección, a menos que sea designado para información solamente.)

8.01 Aprobar los Informes Financieros Actuales No Auditados para el Informe 2019-2020 para la Mesa Directiva sobre Actuales No Auditados como es requerido por la ley.

8.02 Actualización sobre California School Finance Authority (CSFA, por sus siglas en inglés) Programa TRANs en conjunto para los grados de K a 12 (información solamente).

8.03 Actualización sobre la Solicitud de Propuesta (RFP, por sus siglas en inglés) Program Management Services para proyectos de construcción (solamente información)

8.04 Aprobar el nombramiento del Comité Ciudadano Supervisor del Proyecto con Bonos (CBOC, por sus siglas en inglés)

9. RECURSOS HUMANOS

9.01 INFORMACIÓN con respecto a renuncias laborales. (información solamente)

10. ORDEN DE ASUNTOS A TRATAR- DELIBERACIÓN Y/O ACCIÓN DE LA MESA DIRECTIVA

10.01 Aprobación de las actas de las siguientes sesiones: (1) 11 de junio, 2020, Sesión Ordinaria de la Mesa Directiva.

10.02 Aprobación de donaciones.

10.03 Aprobación de Garantía de vendedores y nóminas.

10.04 Aprobar el Estado de la Cartera de Inversión de la Tesorería del Condado de Santa Clara

10.05 Aprobar/Confirmar las Notificaciones de Empleo y Cambios de Estado/10 de septiembre, 2020/Departamento de Recursos Humanos.

10.06 Aprobar Resolución Número 11-20/21, Con respecto a la Suficiencia o Insuficiencia de materiales educativos.

10.07 Aprobar Resolución Número 12-20/21 Cálculos de los Límites de GANN.

10.08 Aprobar Resolución Número 08-20/21: CREACIÓN DE UNA CULTURA UNIVERSITARIA

10.09 Aprobar Resolución Número 09-20/21: MES DE LA HERENCIA HISPANA-15 DE SEPTIEMBRE-15 DE OCTUBRE, 2020.

10.10 Aprobar Resolución Número 10-20/21: MES DE LA EDUCACIÓN DEL CARÁCTER-October, 2020.

10.11 Aprobar Resolución Número 11-20/21: SEMANA DEL ADMINISTRADOR ESCOLAR-11 al 17 de octubre, 2020.

10.12 Aprobar el/los Memorando(s) de Entendimiento.

10.13 Aprobar contratos para servicios profesionales-empresas.

11. SESIÓN A PUERTA CERRADA

11.01 CIERRE DE LA SESIÓN PÚBLICA PARA PASAR A LA SESIÓN A PUERTA CERRADA: La Mesa Directiva pasará a la Sesión a Puerta Cerrada aproximadamente a las 9:00 p.m. La Sesión Pública se reanudará al finalizar la Sesión a Puerta Cerrada.

11.02 ANUNCIOS Y COMENTARIOS PÚBLICOS CON RESPECTO A LOS PUNTOS A SER DELIBERADOS EN LA SESIÓN A PUERTA CERRADA (Sección del Código de Gobierno 54957.7)

11.03 DELIBERACIÓN/ACCIÓN: CONFERENCIA CON EL ABOGADO-LITIGIO ANTICIPADO. Exposición significativa a litigio en conformidad a los Párrafo (2) o (3) de la Sección 54956.9: Demanda por daños de Nicole Kindle a favor de estudiantes y (2) casos potenciales.

11.04 INFORMACIÓN/DELIBERACIÓN: CONFERENCIA CON NEGOCIADORES LABORALES, ORGANIZACIÓN DE EMPLEADOS: CSEA (Sindicato de empleados estatales de California); Negociadores del Distrito: (1) Dra. Hilaria Bauer, Superintendente; (2) Carlos Moran, Superintendente Auxiliar, Recursos Humanos, y (3) Jess Serna, Negociador Líder.

11.05 INFORMACIÓN/DELIBERACIÓN: CONFERENCIA CON NEGOCIADORES LABORALES, ORGANIZACIÓN DE EMPLEADOS: AREA (Sindicato de maestros de Alum Rock); Negociadores del Distrito: (1) Dra. Hilaria Bauer, Superintendente; y (2) Carlos Moran, Superintendente Auxiliar, Recursos Humanos, y (3) Jess Serna, Negociador Líder.

11.06 INFORMACIÓN/DELIBERACIÓN: CONFERENCIA CON NEGOCIADORES LABORALES, ORGANIZACIÓN DE EMPLEADOS: Teamsters (Sindicato de choferes, conserjes y mantenimiento, etc.); Negociadores del Distrito: (1) Dra. Hilaria Bauer, Superintendente; y (2) Carlos Moran, Superintendente Auxiliar, Recursos Humanos, y (3) Jess Serna, Negociador Líder.

11.07 EVALUACIÓN DE DESEMPEÑO LABORAL DE EMPLEADO PÚBLICO (Sección 54957 del Código de Gobierno): Superintendente.

12. REANUDACIÓN DE LA SESIÓN PÚBLICA

12.01 INFORME DE ACCIONES TOMADAS EN LA SESIÓN A PUERTA CERRADA.

13. RECEPCIÓN DE INFORMES

14. PETICIONES SOBRE FUTUROS PUNTOS EN LA AGENDA DE LA MESA DIRECTIVA

14.01 Peticiones de los miembros de la Mesa Directiva y/o del público. Las peticiones deberán ser presentadas por escrito a la Superintendente o persona designada con los documentos de apoyo y la información. Si hay alguna, por lo menos una semana antes de la fecha programada para la sesión. Los puntos presentados menos de una semana antes de la fecha programada para la sesión pueden ser pospuestos para una sesión posterior para permitir el tiempo suficiente para la consideración e investigación del problema. Norma de la Mesa Directiva BB 9322

15. CIERRE DE LA SESIÓN

15.01 El Presidente cierra la sesión.

16. PRÓXIMA(S) REUNIÓN(ES)

16.01 8 de octubre, 2020 (Año Escolar 2020-21).